**PHỤ LỤC IV**

MẪU GIẤY CHỨNG NHẬN CHẤT LƯỢNG AN TOÀN KỸ THUẬT VÀ BẢO VỆ MÔI TRƯỜNG XE MÁY CHUYÊN DÙNG NHẬP KHẨU  
*(Ban hành kèm theo Thông tư số 89/2015/TT-BGTVT ngày 31 tháng 12 năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải)*

|  |  |
| --- | --- |
| BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI **CỤC ĐĂNG KIỂM VIỆT NAM -------** MINISTRY OF TRANSPORT **VIETNAM REGISTER ----------** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc --------------- SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM Independence - Freedom - Happiness ---------** |
| *Số (N0):* |  |
| **GIẤY CHỨNG NHẬN CHẤT LƯỢNG AN TOÀN KỸ THUẬT VÀ BẢO VỆ MÔI TRƯỜNG XE MÁY CHUYÊN DÙNG NHẬP KHẨU** *(Certificate of conformity from inspection of technical safety quality and environmental protection for imported transport construction machinery-TCM)*  **Tình trạng xe máy chuyên dùng** *(TCM’s status):*  Người nhập khẩu *(Importer)*:  Địa chỉ *(Address)*:  Loại xe máy chuyên dùng *(TCM’s type)*:  Nhãn hiệu *(Trade mark)*:                                 Tên thương mại *(Commercial name)*:  Mã kiểu loại *(Model code)*:  Số khung (*Chassis N0*):                                   Số động cơ (*Engine N0*):  Nước sản xuất *(Production country)*:              Năm sản xuất *(Production year)*:  Số tờ khai hàng hóa nhập khẩu/ngày *(Customs declaration No/date*):                  /  Thời gian/Địa điểm kiểm tra *(Inspection date/site)*:                                               /  Số biên bản kiểm tra *(Inspection record N0)*:  Số đăng ký kiểm tra *(Registered N0 for inspection)*:  **THÔNG SỐ KỸ THUẬT CƠ BẢN *(Major technical specification)***  Khối lượng bản thân *(Kerb mass)*:                                                                            *kg*  Kích thước bao: Dài x Rộng x Cao *(Overall dimensions L x W x H)*:                        *mm*  Ký hiệu, loại động cơ *(Engine model, engine type)*:  Ký hiệu, loại động cơ điện *(Motor model, motor type)*:  Loại nhiên liệu *(Fuel)*:  Loại ắc quy/điện áp-dung lượng *(Type of battery/voltage-capacity)*:                        *V-Ah*  Công suất lớn nhất của động cơ/ tốc độ quay *(Max. engine output/rpm):                kW/rpm*  Công suất lớn nhất của động cơ điện *(Max. motor rated power):                            kW*  Vận tốc di chuyển lớn nhất *(Max. travelling speed):                                                km/h*  **THÔNG SỐ KỸ THUẬT ĐẶC TRƯNG *(Special technical specification)*** *Được ghi nhận theo từng loại xe máy chuyên dùng (Determined according to specifc TCM’s type)*  ***Xe máy chuyên dùng đã được kiểm tra và đạt yêu cầu theo Thông tư số     /2015/TT-BGTVT ngày     tháng    năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải.***  *This TCM has been inspected and satified with requirements of the Circular N0     /2015/TT-BGTVT issued on       /2015 by Minister of Ministry of Transport.* | |
| ***Ghi chú (Remarks):*** | *(Date)      , ngày    tháng    năm* **Cơ quan kiểm tra** *(Inspection body)* |
| ***Lưu ý:*** Giấy chứng nhận này sẽ không còn giá trị nếu chất lượng của xe máy chuyên dùng đã kiểm tra bị ảnh hưởng do vận chuyển, bảo quản, bốc xếp v.v...  *Note: This certificate will be expired if quality of the inspected TCM is influenced by carrying, landing, storing, etc...* | |

*Ghi chú:* Màu sắc và hoa văn trên Giấy chứng nhận do Cục Đăng kiểm Việt Nam quy định cụ thể.